



Live Charged.

Anker USB-C Hub (6-in-1, For Handheld Game Console)

SAFETY SHEET



USER GUIDE

UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA | BRUGERVEJLEDNING | BENUTZERHANDBUCH
 ΟΔΗΓΟΣ ΧΡΗΣΗΣ | GUÍA DEL USUARIO | KÄYTTÖOPAS
 GUIDE DE L'UTILISATEUR | FELHASZNÁLÓI ÚTMUTATÓ | GUIDA PER L'UTENTE
 GEBRUIKERSGIDS | BRUKERHÅNDBOK | PRZEWODNIK UŻYTKOWNIKA
 GUIA DO USUÁRIO | PYKOBODCTBO ПОЛЪЗОВАТЕЛЯ | GHIDUL UTILIZATORULUI
 ПОУЧИВАТЕЛЬСКА ПРІРУЧКА | NAVODILA ZA UPORABNIKA
 ANVÄNDARHANDLEDNING | KULLANICI KILAVUZU | 取扱説明書はこちら
 사용자 가이드 | 用戶指南 | 使用手冊 | دليل المستخدم | מדריך למשתמש

EN

Important Safety Instructions

- The ambient temperature when using this product should be 32 °F / 0 °C to 95°F / 35°C.
- This product is suitable for moderate climates only.
- Keep this device out of the reach of children.
- Only use a dry cloth or brush to clean this product.
- The product should be powered by an approved external PD3.0 compliant power supply and a USB-C to USB-C 5A cable to achieve max power (20VDC/5A, 100W) through a single port.



HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

The Adopted Trademarks HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc. in the United States and other countries.

Declaration of Conformity



Hereby, Anker Innovations Limited declares that this product is in compliance with Directives 2014/30/EU & 2011/65/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://www.anker.com>
 Anker Innovations Deutschland GmbH
 Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Munich, Germany

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
 (1) This device may not cause harmful interference, and
 (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference

to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The following importer is the responsible party contract for FCC matters:
 Company Name: Fantasia Trading LLC
 Address: 5350 Ontario Mills Pkwy, Suite 100, Ontario, CA 91764
 Telephone: +1-800-988-7973

IC Statement

This digital apparatus complies with CAN ICES-003(B)/NMB-003(B).



This symbol indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead, it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

CS

Důležité bezpečnostní pokyny

- Okolní teplota při používání tohoto výrobku by měla být 32 až 95 °F (0 až 35 °C).
- Tento výrobek je vhodný pouze pro mírné klima.
- Uchovávejte tento přístroj mimo dosah dětí.
- K čištění tohoto výrobku používejte pouze suchý hadřík nebo kartáč.
- Produkt by měl být napájen schváleným externím napájecím zdrojem kompatibilním s PD3.0 a kabelem USB-C na USB-C 5A, aby dosáhl maximálního výkonu (20VDC/5A, 100W) přes jediný port.



Tento spotřebič byste neměli vyhadzovat společně s normálním odpadem. Je nutné jej recyklovat. Tento symbol značí, že s tímto výrobkem by nemělo být nakládáno jako s odpadem z domácnosti. Místo toho je nutné jej zanechat do příslušného sběrného místa pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení.

Prohlášení o shodě

Společnost Anker Innovations Limited tímto prohlašuje, že výrobek je ve shodě se směrnicí o rádiových zařízeních 2014/30/EU & 2011/65/EU. Úplné znění prohlášení o shodě pro EU je k dispozici na internetové adrese: <https://www.anker.com>.

DA

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

- Den omgivende temperatur, når dette produkt anvendes, skal være 32 til 95 °F (0 til 35 °C).
- Dette produkt er kun beregnet til moderate klimaer.
- Hold dette apparat uden for børns rækkevidde.
- Brug kun en tør klud eller børste til at rengøre dette produkt.
- Produktet skal være drevet af en godkendt ekstern PD3.0-kompatibel strømforsyning og et USB-C til USB-C 5A kabel for at opnå maksimal effekt (20VDC/5A, 100W) gennem en enkelt port.



Apparatet må ikke bortskaffes sammen med almindeligt affald. Det skal sendes til genbrug. Dette symbol indikerer, at dette produkt ikke må behandles som husholdningsaffald. Det skal i stedet for afleveres på genbrugsplads, der genindvinder elektrisk og elektronisk affald.

Overensstemmelseserklæring

Anker Innovations Limited erklærer hermed, at dette produkt er i overensstemmelse med direktiv 2014/30/EU & 2011/65/EU. Den fulde ordlyd af EU overensstemmelseserklæringen kan findes på følgende internetadresse: <https://www.anker.com>.

DE

Wichtige Sicherheitshinweise

- Die Umgebungstemperatur bei der Verwendung dieses Produkts sollte zwischen 0 und 35°C (32 und 95°F) liegen.
- Dieses Produkt ist nur für gemäßigte Klimazonen geeignet.
- Bewahren Sie dieses Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Reinigen Sie dieses Gerät nur mit einem trockenen Tuch oder einer Bürste.
- Das Produkt sollte mit einem zugelassenen externen, PD3.0-konformen Netzteil und einem USB-C auf USB-C 5A-Kabel betrieben werden, um maximale Leistung (20VDC/5A, 100W) über einen einzelnen Port zu erreichen.



Das Gerät darf nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden. Es muss der Wiederverwertung zugeführt werden. Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht als Hausmüll entsorgt werden darf. Stattdessen ist es an der jeweiligen Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten abzugeben.

Konformitätserklärung

Anker Innovations Limited erklärt hiermit, dass dieses Produkt die Richtlinie 2014/30/EU & 2011/65/EU erfüllt. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://www.anker.com>.

EL

Σημαντικές Οδηγίες Ασφαλείας

- Όταν χρησιμοποιείτε το προϊόν αυτό, η θερμοκρασία περιβάλλοντος πρέπει να είναι 32-95°F (32 έως 95°C).
- Το προϊόν αυτό είναι κατάλληλο μόνο για ήπια κλίματα.
- Κρατάτε τη συσκευή μακριά από παιδιά.
- Για τον καθαρισμό του προϊόντος αυτού χρησιμοποιείτε μόνο ένα στεγνό πανί ή μινι βούρτσας.
- Το προϊόν πρέπει να τροφοδοτείται από ένα εγκεκριμένο εξωτερικό τροφοδοτικό συμβατό με PD3.0 και ένα καλώδιο USB-C σε USB-C 5A για να επιτύχει μέγιστη ισχύ (20VDC/5A, 100W) μέσω ενός μόνο θύρας.



Η απόρριψη της συσκευής δεν πρέπει να γίνεται σε σημεία συλλογής κανονικών αποβλήτων. Η συσκευή πρέπει να ανακυκλώνεται. Το σύμβολο αυτό υποδεικνύει ότι το συγκεκριμένο προϊόν δεν πρέπει να θεωρείται οικιακό απόβλητο. Αντιθέτως, πρέπει να παραδίδεται στο κατά τόπους καθορισμένο σημείο συλλογής για ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού.

Δήλωση συμμόρφωσης

Με το παρόν, η Anker Innovations Limited δηλώνει ότι το προϊόν αυτό συμμορφώνεται με τις Οδηγίες 2014/30/EU & 2011/65/EU. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της EE είναι διαθέσιμο στην ακόλουθη διεύθυνση στο Internet: <https://www.anker.com>.

ES

Instrucciones importantes de seguridad

- La temperatura ambiente al utilizar este producto debe ser de entre 32 y 95°F (0 a 35°C).
- Este producto solo es adecuado para climas moderados.
- Mantener el dispositivo fuera del alcance de los niños.
- Utilizar únicamente un paño seco o un cepillo para limpiar el producto.
- El producto debe ser alimentado por una fuente de poder externa aprobada compatible con PD3.0 y un cable USB-C a USB-C de 5A para lograr la máxima potencia (20VDC/5A, 100W) a través de un solo puerto.



El producto no se debe desechar junto con los residuos normales. Se debe reciclar. Este símbolo indica que el producto no puede tratarse como residuos domésticos. En su lugar, se debe entregar a un punto de recogida adecuado para el reciclaje de los componentes electrónicos y eléctricos del equipo.

Declaración de conformidad

Por la presente, Anker Innovations Limited declara que este producto cumple con la Directiva 2014/30/EU & 2011/65/EU. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: <https://www.anker.com>.

FI

Tärkeät Turvallisuusohjeet

- Ympäristön lämpötilan tulee tää tuotetta käytettäessä olla 0 - 35 °C (32–95 °F).
- Tämä tuote sopii vain kohtalaiseen ilmastoon.
- Pidä laite lasten ulottumattomissa.
- Käytä laitteen puhdistamiseen vain kuivaa liinaa tai harjaa.
- Tuotteen tulee olla käytössä hyväksytyt ulkoiset PD3.0-yhteensopiva virtalähde ja USB-C - USB-C 5A -kaapeli, jotta se saavuttaa maksimitheon (20VDC/5A, 100W) yhden portin kautta.



Laitetta ei saa hävittää tavallisen jätteen kanssa. Se on kierrätettävä. Tämä symboli tarkoittaa, että tätä tuotetta ei saa kohdella kotitalousjätteenä. Se on sen sijaan luovutettava soveltuvaan keräyspisteeseen elektroniikka- ja sähkölaitteiden kierrätystä varten.

Vaatimustenmukaisuusilmoitus

Anker Innovations Limited vakuuttaa täten, että tämä tuote on direktiivin 2014/30/EU & 2011/65/EU mukainen. EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus on luettavissa kokonaisuudessaan seuraavassa Internet-osoitteessa: <https://www.anker.com>.

FR

Instructions importantes de sécurité

- La température ambiante lors de l'utilisation de ce produit doit être comprise entre 0 et 35°C (32 et 95°F).
- Ce produit convient uniquement aux climats modérés.
- Gardez cet appareil hors de portée des enfants.
- Utilisez uniquement un chiffon ou une brosse sèche pour nettoyer cet appareil.
- Le produit doit être alimenté par une alimentation externe approuvée conforme à PD3.0 et un câble USB-C vers USB-C 5A pour atteindre la puissance maximale (20VDC/5A, 100W) via un seul port.



L'appareil ne doit pas être mis au rebut avec les déchets normaux. Il doit être recyclé. Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager. Il doit plutôt être remis au point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques.

Déclaration de conformité

Par la présente, Anker Innovations Limited déclare que ce produit est conforme aux Directives 2014/30/EU & 2011/65/EU. Le texte intégral de la déclaration de conformité pour l'UE est disponible à l'adresse suivante : <https://www.anker.com>.

Déclaration IC

Cet appareil numérique est conforme aux normes CAN ICES-003(B)/NMB-003(B).

HU

Fontos biztonsági utasítások

- A környezeti hőmérsékletnek 0 és 35 °C (32 és 95 °F) között kell lennie a termék használatá során.
- A termék csak mérsékelt éghajlaton használható.
- Az eszközöt tartsa a gyermekektől távol.
- A termék tisztításához csak száraz kendő vagy kefe használható.
- A terméket egy jóváhagyott, PD3.0-kompatibilis külső tápegységgel és egy USB-C-ről USB-C-re 5A kábellel kell működtetni, hogy a maximális teljesítményt (20VDC/5A, 100W) egyetlen porton keresztül elérje.



A készüléket nem szabad a normál hulladékkal együtt ártalmatlanítani. Újra kell hasznosítani. Ez a szimbólum azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad háztartási hulladékként kezelni. Ehelyett azt el kell vinni a megfelelő gyűjtőhelyre az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítása céljából.

Megfelelőségi nyilatkozat

Az Anker Innovations Limited ezennel kijelenti, hogy ez a termék megfelel a 2014/30/EU & 2011/65/EU számú irányelv követelményeinek. Az EU-s megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el: <https://www.anker.com>.

IT

Istruzioni importanti per la sicurezza

- La temperatura ambiente di utilizzo del prodotto deve essere compresa tra 0 e 35°C.
- Questo prodotto è indicato solo per climi moderati.
- Tenere il dispositivo fuori dalla portata dei bambini.
- Per pulire il prodotto, utilizzare solo un panno o una spugna asciutti.
- Il prodotto dovrebbe essere alimentato da un alimentatore esterno approvato conforme a PD3.0 e da un cavo USB-C a USB-C da 5A per raggiungere la massima potenza (20VDC/5A, 100W) attraverso una singola porta.



Il dispositivo non deve essere smaltito insieme ai rifiuti ordinari ma deve essere riciclato. Questo simbolo indica che questo prodotto non deve essere trattato come rifiuto domestico. Deve invece essere consegnato al punto di raccolta applicabile per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche.

Dichiarazione di conformità

Con la presente, Anker Innovations Limited dichiara che questo prodotto è conforme alle Direttive 2014/30/EU & 2011/65/EU. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <https://www.anker.com>.

For tutorial videos, FAQs, manuals, and more information, please visit:

<https://support.anker.com>

Or scan the QR code below:



@anker_official
@anker_jp





@AnkerDeutschland
@AnkerJapan
@Anker



@AnkerOfficial
@Anker_JP


PAP 22
Raccolta Carta

Product Number: A8351
51005004452 V01

NL	
Belangrijke veiligheidsinstructies	
<ul style="list-style-type: none">De omgevingstemperatuur bij gebruik van dit product moet 0 tot 35°C bedragen. Dit product is alleen geschikt voor gemiddelde klimaten. Houd dit apparaat buiten het bereik van kinderen. Gebruik alleen een droge doek of borstel om dit product schoon te maken. Het product moet worden gevoed door een goedgekeurde externe PD3.0-conforme voeding en een USB-C naar USB-C 5A kabel om maximaal vermogen (20VDC/5A, 100W) via een enkele poort te bereiken.	
	Het apparaat mag niet samen met het normale afval worden weggegooid. Het moet worden gerecycled. Dit symbool geeft aan dat dit product niet als huishoudelijk afval mag worden behandeld. In plaats daarvan moet het worden ingeleverd bij het daarvoor bestemde inzamelpunt voor de recycling van elektrische en elektronische apparatuur.
Verklaring van conformiteit	
Hierbij verklaart Anker Innovations Limited dat dit product voldoet aan de richtlijn 2014/30/EU & 2011/65/EU. De volledige tekst van de conformiteitsverklaring voor de EU is beschikbaar op de volgende website: https://www.anker.com.	
NO	
Viktige sikkerhetsinstruksjoner	
<ul style="list-style-type: none">Ømgivelsestemperaturen når produktet tas i bruk bør være 32 til 95°F (0 til 35°C). Produktet er kun egnet for moderat klimaer. Produktet må oppbevares utlignegelig for barn. Det må kun brukes en tørr klut eller børste for rengjøring av produktet. Produktet skal drives av en godkjent ekstern PD3.0-kompatibel strømforsyning og en USB-C til USB-C 5A-kabel for å oppnå maks effekt (20VDC/5A, 100W) gjennom en enkelt port.	
	Produktet skal ikke avhendes sammen med vanlig avfall. Det må resirkuleres. Dette symbolet indikerer at dette produktet skal ikke håndteres som husholdningsavfall. Det skal istedet overleveres til et aktuelt innsamlingspunkt der elektrisk og elektronisk utstyr resirkuleres.
Samsvarserklæring	
Anker Innovations Limited erklærer herved at dette produktet er i samsvar med direktiv 2014/30/EU & 2011/65/EU. Hele teksten til EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende nettdress: https://www.anker.com.	

PL	
Ważne instrukcje bezpieczeństwa	
<ul style="list-style-type: none">Temperatura otoczenia podczas stosowania powinna wynosić od 32 do 95°F (od 0 do 35°C). Niniejszy produkt nadaje się do stosowania tylko w klimacie umiarkowanym. Urządzenie należy przechowywać poza zasięgiem dzieci. Do czyszczenia niniejszego produktu należy używać wyłącznie suchej ściereczki lub szczotki. Produkt powinien być zasilany przez zatwierdzone zewnętrzne zasilanie zgodne z PD3.0 oraz kabel USB-C do USB-C 5A, aby osiągnąć maksymalną moc (20VDC/5A, 100W) przez pojedynczy port.	
	Urządzenia nie wolno wyrzucać razem z pozostałymi odpadami z gospodarstwa domowego. Należy oddać je do recyklingu. Ten symbol wskazuje, że niniejszy produkt nie jest odpadem z gospodarstwa domowego. Należy oddać go do odpowiedniego punktu zbiórki w celu poddania recyklingowi w sposób odpowiedni dla urządzeń elektrycznych i elektronicznych.
Deklaracja zgodności	
Niniejszym Anker Innovations Limited oświadcza, że ten produkt: jest zgodny z dyrektywami 2014/30/EU & 2011/65/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: https://www.anker.com.	
PT	
Instruções de segurança importantes	
<ul style="list-style-type: none">A temperatura ambiente durante a utilização deste produto deve ser de 0 a 35° C (32 a 95 °F). Este dispositivo é somente adequado para climas moderados. Mantenha este dispositivo fora do alcance das crianças. Utilize apenas um pano seco ou uma escova macia para limpar este dispositivo. O produto deve ser alimentado por uma fonte de alimentação externa aprovada e compatível com PD3.0 e um cabo USB-C para USB-C 5A para atingir a potência máxima (20VDC/5A, 100W) através de uma única porta.	
	Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como resíduo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue ao ponto de coleta aplicável para a reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.
Declaração de Conformidade	
Pelo presente, a Anker Innovations Limited declara que este produto está em conformidade com a Diretiva 2014/30/EU & 2011/65/EU. O texto completo da	



07

RO	
Dôležitá bezpečnostné pokyny	
<ul style="list-style-type: none">Pri používaní zariadenia by mala byť okolitá teplota 0 to 35 °C (32 až 95 °F). Tento výrobok je určený len do mierneho podnebia. Toto zariadenie držte mimo dosahu detí. Na čistenie výrobku používajte len suchú handričku alebo kefku. Produkt by mal byť napájaný schváleným externým zdrojom napájania kompatibilným s PD3.0 a káblom USB-C na USB-C 5A, aby dosiahol maximálny výkon (20VDC/5A, 100W) cez jediný port.	
	Spotřebiči sa nesmie likvidovať spoločne s bežným odpadom. Musí sa recyklovať. Tento symbol označuje, že s týmto produktom sa nesmie zaobchádzať ako s komunálnym odpadom. Namiesto toho sa musí odovzdať na príslušnom zbernom mieste za účelom recyklácie elektrických a elektronických zariadení.
Vyhlasenie o zhode	
Spoločnosť Anker Innovations Limited vyhlasuje, že tento výrobok je v súlade so smernicou 2014/30/EU & 2011/65/EU. Úplné znenie vyhlásenia o zhode pre EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: https://www.anker.com.	
SL	
Pomembna varnostna navodila	
<ul style="list-style-type: none">Temperatura okolice pri uporabi tega izdelka mora biti od 0 do 35 °C (od 32 do 95 °F). Ta izdelek je primeren samo za uporabo v zmernem podnebj. To napravo hranite zunaj dosega otrok. Za čiščenje tega izdelka uporabljajte samo suho krpo ali krtačo. Izdelek bi moral biti napajan z odobrenim zunanjim napajalnikom, skladnim s PD3.0, in kablom USB-C na USB-C 5A za doseganje maksimalne moči (20VDC/5A, 100W) preko enega priključka.	
	Naprave ne smete zavreči med običajne gospodinjске odpadke. Treba jo je reciklirati. Ta simbol prikazuje, da tega izdelka ne smete obravnavati kot gospodinjiski odpadek. Namesto tega ga odnesite na ustrezno zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme.
Izjava o skladnosti	
Družba Anker Innovations Limited izjavlja, da je izdelek skladen z direktivo 2014/30/EU & 2011/65/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem internetnem naslovu: https://www.anker.com.	


08

RU	
Важные правила безопасности	
<ul style="list-style-type: none">Этот продукт предназначен для использования при окружающей температуре от 0 до 35 °C (от 32 до 95 °F). Этот продукт предназначен для использования только в умеренном климате. Держите устройство в недоступном для детей месте. Для очистки продукта используйте только сухую тряпку или щетку. Продукт должен быть подключен к одобренному внешнему источнику питания, соответствующему стандарту PD3.0, и кабелю USB-C на USB-C 5A для достижения максимальной мощности (20VDC/5A, 100W) через один порт.	
	Изделие нельзя выбрасывать вместе с обычными отходами. Его необходимо утилизировать. Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.
Declaração de Conformidade	
Pelo presente, a Anker Innovations Limited declara que este produto está em conformidade com a Diretiva 2014/30/EU & 2011/65/EU. O texto completo da	


09

SK	
Dôležitá bezpečnostné pokyny	
<ul style="list-style-type: none">Pri používaní zariadenia by mala byť okolitá teplota 0 to 35 °C (32 až 95 °F). Tento výrobok je určený len do mierneho podnebia. Toto zariadenie držte mimo dosahu detí. Na čistenie výrobku používajte len suchú handričku alebo kefku. Produkt by mal byť napájaný schváleným externým zdrojom napájania kompatibilným s PD3.0 a káblom USB-C na USB-C 5A, aby dosiahol maximálny výkon (20VDC/5A, 100W) cez jediný port.	
	Spotřebiči sa nesmie likvidovať spoločne s bežným odpadom. Musí sa recyklovať. Tento symbol označuje, že s týmto produktom sa nesmie zaobchádzať ako s komunálnym odpadom. Namiesto toho sa musí odovzdať na príslušnom zbernom mieste za účelom recyklácie elektrických a elektronických zariadení.
Vyhlasenie o zhode	
Spoločnosť Anker Innovations Limited vyhlasuje, že tento výrobok je v súlade so smernicou 2014/30/EU & 2011/65/EU. Úplné znenie vyhlásenia o zhode pre EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: https://www.anker.com.	
SV	
Viktiga säkerhetsföreskrifter	
<ul style="list-style-type: none">När du använder denna produkt bör omgivningstemperaturen vara mellan 0 till 35° C (32 till 95°F). Produkten är avsedd för användning i normala temperaturförhållanden. Håll barn borta från produkten. Använd endast en torr tygbit eller borste för att göra ren produkten. Produkten bör drivas av en godkänd extern PD3.0-kompatibel strömförsörjning och en USB-C till USB-C 5A-kabel för att uppnå maximal effekt (20VDC/5A, 100W) genom en enda port.	
	Produkten får inte slängas tillsammans med vanlig avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
Försäkran om överensstämmelse	
Anker Innovations Limited intygar härmed att produkten överensstämmer med Direktiven 2014/30/EU & 2011/65/EU. EU-försäkran om överensstämmelse finns att läsa i sin helhet på följande webbadress: https://www.anker.com.	
TR	
Önemli Güvenlik Talimatları	
<ul style="list-style-type: none">Bu ürünü kullanırken ortam sıcaklığı 32 ila 95°F (0 ila 35°C) olmalıdır. Bu ürün sadece ılıman iklimler için uygundur. Bu cihazı çocukların ulaşamayacağı yerlerde saklayın. Bu ürünü temizlemek için sadece kuru bir bez veya fırça kullanın. Ürün, maksimum güç (20VDC/5A, 100W) elde etmek için onaylı bir harici PD3.0 uyumlu güç kaynağı ve USB-C'den USB-C'ye 5A kablo ile tek bir port üzerinden beslenmelidir.	
Uygunluk Beyanı	
Anker Innovations Limited, işbu belge ile bu ürünün 2014/30/EU & 2011/65/EU Yönergelerine uygun olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni şu internet adresinde mevcuttur: https://www.anker.com.	

10

SL	
Pomembna varnostna navodila	
<ul style="list-style-type: none">Temperatura okolice pri uporabi tega izdelka mora biti od 0 do 35 °C (od 32 do 95 °F). Ta izdelek je primeren samo za uporabo v zmernem podnebj. To napravo hranite zunaj dosega otrok. Za čiščenje tega izdelka uporabljajte samo suho krpo ali krtačo. Izdelek bi moral biti napajan z odobrenim zunanjim napajalnikom, skladnim s PD3.0, in kablom USB-C na USB-C 5A za doseganje maksimalne moči (20VDC/5A, 100W) preko enega priključka.	
	Naprave ne smete zavreči med običajne gospodinjске odpadke. Treba jo je reciklirati. Ta simbol prikazuje, da tega izdelka ne smete obravnavati kot gospodinjiski odpadek. Namesto tega ga odnesite na ustrezno zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme.
Izjava o skladnosti	
Družba Anker Innovations Limited izjavlja, da je izdelek skladen z direktivo 2014/30/EU & 2011/65/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem internetnem naslovu: https://www.anker.com.	

11

JP	
安全にご使用いただくために	
<ol style="list-style-type: none">過度な衝撃を与えないでください。 危険ですので分解しないでください。 水などの液体で濡らさないようにしてください。 すばやく安全に充電するため、純正または認証を受けたケーブル、充電器、アクセサリー類をご使用ください。 本製品は極端に暑いもしくは寒い場所での利用には適しておりません。 周囲の気温が0°Cを下回るまたは35°Cを超える場合、本製品を使用しないでください。 本製品を火気（ろうそくなど）の近くで使用・保管しないでください。 本製品のお手入れをする際は、乾いた布もしくはブラシのみを使用してください。 事故を防ぐため、お子様の手の届かないところでご使用ください。 本製品内に指や手を入れてください。 本製品を使用の際はPD 3.0対応のUSB充電器および5A対応のUSB-C & USB-Cケーブルをご使用ください。	
	本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
중요 안전 지침	
<ul style="list-style-type: none">제품 사용 시 주위 온도는 0~35° C 여야 합니다 . 제품을 너무 뜨겁거나 차갑지 않은 곳에서 사용하세요 . 제품을 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하세요 . 마른 천이나 브러시로만 제품을 청소하세요 . 이 제품은 승인된 외부 PD3.0 호환 전원 공급 장치와 USB-C 에서 USB-C 로 5A 케이블 을 사용하여 단일 포트를 통해 최대 전력 (20VDC/5A, 100W) 을 달성해야 합니다 .	
簡中	
重要安全说明	
<ul style="list-style-type: none">使用本产品时的环境温度应为 0° C 至 35° C。 本产品仅适用于温和气候。 请将本设备置于儿童接触不到的地方。 只能使用干布或刷子清洁本产品。 该产品应通过经批准的外部 PD3.0 兼容电源和 USB-C 至 USB-C 5A 充电线以实现单端口最大功率（20VDC/5A，100W）供电。	

12



繁中	
重要安全須知	
<ul style="list-style-type: none">使用本产品时的环境温度应在 0 至 35° C 之間。 本产品僅適用於溫和氣候。 請將本裝置放在兒童構不著的地方。 僅可使用乾布或毛刷清潔本产品。 該產品應通過獲批准的 외부 PD3.0 兼容電源和 USB-C 至 USB-C 5A 電纜以實現單端口最大功率（20VDC/5A，100W）供電。	
تعليمات هامة تتعلق بالسلامة	
<ul style="list-style-type: none">يجب أن تكون درجة الحرارة المحيطة عند استخدام هذا المنتج من 32 درجة إلى 95 درجات فهرنهايت (من صفر درجة إلى 35 درجة مئوية). هذا المنتج مناسب للأجواء المناخية المعتدلة فقط. يُحفظ هذا الجهاز بعيدًا عن متناول الأطفال. لا تُنظف هذا المنتج سوى باستخدام قطعة قماش أو فرشاة جافتين. يجب أن يتم تشغيل المنتج بواسطة مصدر طاقة خارجي معتمد متوافق مع PD3.0 وكابل USB-C إلى USB-C بتر 5A لتحقيق الطاقة القصوى (20VDC/5A، 100) من خلال منفذ واحد.	
הוראות בטיחות חשובות	
<ul style="list-style-type: none">הטמפרטורה בסביבה בעת השימוש במוצר זה צריכה להיות בין 0°C ל-35°C. מוצר זה מתאים לאקלים מתון בלבד. יש להרחיק את המוצר זה מהישיב ידם של ילדים. יש להשתמש אך ורק בכד יבש או במברשת כדי לנקות את המוצר זה. המוצר צריך להיות מופעל על ידי מקור כוח חיצוני מאושר החומם ל-PD3.0 ונביל USB-C ל-USB-C בעוצמה של 5A כדי להשיג את ההספק המרבי (20VDC/5A, 100W) דרך פורט יחיד.	

13


AR	
تعليمات هامة تتعلق بالسلامة	
<ul style="list-style-type: none">يجب أن تكون درجة الحرارة المحيطة عند استخدام هذا المنتج من 32 درجة إلى 95 درجات فهرنهايت (من صفر درجة إلى 35 درجة مئوية). هذا المنتج مناسب للأجواء المناخية المعتدلة فقط. يُحفظ هذا الجهاز بعيدًا عن متناول الأطفال. لا تُنظف هذا المنتج سوى باستخدام قطعة قماش أو فرشاة جافتين. يجب أن يتم تشغيل المنتج بواسطة مصدر طاقة خارجي معتمد متوافق مع PD3.0 وكابل USB-C إلى USB-C بتر 5A لتحقيق الطاقة القصوى (20VDC/5A، 100) من خلال منفذ واحد.	
הוראות בטיחות חשובות	
<ul style="list-style-type: none">הטמפרטורה בסביבה בעת השימוש במוצר זה צריכה להיות בין 0°C ל-35°C. מוצר זה מתאים לאקלים מתון בלבד. יש להרחיק את המוצר זה מהישיב ידם של ילדים. יש להשתמש אך ורק בכד יבש או במברשת כדי לנקות את מוצר זה. המוצר צריך להיות מופעל על ידי מקור כוח חיצוני מאושר החומם ל-PD3.0 ונביל USB-C ל-USB-C בעוצמה של 5A כדי להשיג את ההספק המרבי (20VDC/5A, 100W) דרך פורט יחיד.	

14

declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço da Internet: https://www.anker.com.	
---	--

RO	
Instrucțiuni importante de siguranță	
<ul style="list-style-type: none">Temperatura ambientală la utilizarea acestui produs trebuie să fie între 32 °F / 0 °C și 95 °F / 35 °C. Acest produs este potrivit doar pentru climatul moderat. Păstrați acest dispozitiv departe de îndemâna copiilor. Utilizați doar o cârpă uscată sau o perie pentru a curăța acest produs. Produsul ar trebui să fie alimentat de o sursă de alimentare externă aprobată și compatibilă PD3.0 și un cablu USB-C la USB-C 5A pentru a atinge puterea maximă (20VDC/5A, 100W) printr-un singur port.	
	Acest simbol indică faptul că acest produs nu trebuie tratat ca deșeu menajer. În schimb, trebuie predat la punctul de colectare aplicabil pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice.
Declaration of Conformity	
Prin prezenta, Anker Innovations Limited declară că acest produs este în conformitate cu Directivele 2014/30/UE & 2011/65/UE. Textul complet al declarației de conformitate a UE este disponibil la următoarea adresă de internet: https://www.anker.com.	
RU	
Важные правила безопасности	
<ul style="list-style-type: none">Этот продукт предназначен для использования при окружающей температуре от 0 до 35 °C (от 32 до 95 °F). Этот продукт предназначен для использования только в умеренном климате. Держите устройство в недоступном для детей месте. Для очистки продукта используйте только сухую тряпку или щетку. Продукт должен быть подключен к одобренному внешнему источнику питания, соответствующему стандарту PD3.0, и кабелю USB-C на USB-C 5A для достижения максимальной мощности (20VDC/5A, 100W) через один порт.	
	Изделие нельзя выбрасывать вместе с обычными отходами. Его необходимо утилизировать. Этот символ означает, что устройство нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора для переработки электрического и электронного оборудования.

09

SK	
Dôležitá bezpečnostné pokyny	
<ul style="list-style-type: none">Pri používaní zariadenia by mala byť okolitá teplota 0 to 35 °C (32 až 95 °F). Tento výrobok je určený len do mierneho podnebia. Toto zariadenie držte mimo dosahu detí. Na čistenie výrobku používajte len suchú handričku alebo kefku. Produkt by mal byť napájaný schváleným externým zdrojom napájania kompatibilným s PD3.0 a káblom USB-C na USB-C 5A, aby dosiahol maximálny výkon (20VDC/5A, 100W) cez jediný port.	
	Spotřebiči sa nesmie likvidovať spoločne s bežným odpadom. Musí sa recyklovať. Tento symbol označuje, že s týmto produktom sa nesmie zaobchádzať ako s komunálnym odpadom. Namiesto toho sa musí odovzdať na príslušnom zbernom mieste za účelom recyklácie elektrických a elektronických zariadení.
Vyhlasenie o zhode	
Spoločnosť Anker Innovations Limited vyhlasuje, že tento výrobok je v súlade so smernicou 2014/30/EU & 2011/65/EU. Úplné znenie vyhlásenia o zhode pre EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: https://www.anker.com.	
SV	
Viktiga säkerhetsföreskrifter	
<ul style="list-style-type: none">När du använder denna produkt bör omgivningstemperaturen vara mellan 0 till 35° C (32 till 95°F). Produkten är avsedd för användning i normala temperaturförhållanden. Håll barn borta från produkten. Använd endast en torr tygbit eller borste för att göra ren produkten. Produkten bör drivas av en godkänd extern PD3.0-kompatibel strömförsörjning och en USB-C till USB-C 5A-kabel för att uppnå maximal effekt (20VDC/5A, 100W) genom en enda port.	
	Produkten får inte slängas tillsammans med vanlig avfall. Den måste återvinnas. Den här symbolen indikerar att den här produkten inte ska behandlas som hushållsavfall. Den ska istället lämnas över till tillämplig insamlingspunkt för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.
Försäkran om överensstämmelse	
Anker Innovations Limited intygar härmed att produkten överensstämmer med Direktiven 2014/30/EU & 2011/65/EU. EU-försäkran om överensstämmelse finns att läsa i sin helhet på följande webbadress: https://www.anker.com.	
SL	
Pomembna varnostna navodila	
<ul style="list-style-type: none">Temperatura okolice pri uporabi tega izdelka mora biti od 0 do 35 °C (od 32 do 95 °F). Ta izdelek je primeren samo za uporabo v zmernem podnebj. To napravo hranite zunaj dosega otrok. Za čiščenje tega izdelka uporabljajte samo suho krpo ali krtačo. Izdelek bi moral biti napajan z odobrenim zunanjim napajalnikom, skladnim s PD3.0, in kablom USB-C na USB-C 5A za doseganje maksimalne moči (20VDC/5A, 100W) preko enega priključka.	
	Naprave ne smete zavreči med običajne gospodinjiske odpadke. Treba jo je reciklirati. Ta simbol prikazuje, da tega izdelka ne smete obravnavati kot gospodinjiski odpadek. Namesto tega ga odnesite na ustrezno zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme.
Izjava o skladnosti	
Družba Anker Innovations Limited izjavlja, da je izdelek skladen z direktivo 2014/30/EU & 2011/65/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem internetnem naslovu: https://www.anker.com.	

10

JP	
安全にご使用いただくために	
<ol style="list-style-type: none">過度な衝撃を与えないでください。 危険ですので分解しないでください。 水などの液体で濡らさないようにしてください。 すばやく安全に充電するため、純正または認証を受けたケーブル、充電器、アクセサリー類をご使用ください。 本製品は極端に暑いもしくは寒い場所での利用には適しておりません。 周囲の気温が0°Cを下回るまたは35°Cを超える場合、本製品を使用しないでください。 本製品を火気（ろうそくなど）の近くで使用・保管しないでください。 本製品のお手入れをする際は、乾いた布もしくはブラシのみを使用してください。 事故を防ぐため、お子様の手の届かないところでご使用ください。 本製品内に指や手を入れてください。 本製品を使用の際はPD 3.0対応のUSB充電器および5A対応のUSB-C & USB-Cケーブルをご使用ください。	
	本製品を廃棄する際は、お住まいの自治体のルールに従ってください。
중요 안전 지침	
<ul style="list-style-type: none">제품 사용 시 주위 온도는 0~35° C 여야 합니다 . 제품을 너무 뜨겁거나 차갑지 않은 곳에서 사용하세요 . 제품을 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하세요 . 마른 천이나 브러시로만 제품을 청소하세요 . 이 제품은 승인된 외부 PD3.0 호환 전원 공급 장치와 USB-C 에서 USB-C 로 5A 케이블 을 사용하여 단일 포트를 통해 최대 전력 (20VDC/5A, 100W) 을 달성해야 합니다 .	
簡中	
重要安全说明	
<ul style="list-style-type: none">使用本产品时的环境温度应为 0° C 至 35° C。 本产品仅适用于温和气候。 请将本设备置于儿童接触不到的地方。 只能使用干布或刷子清洁本产品。 该产品应通过经批准的外部 PD3.0 兼容电源和 USB-C 至 USB-C 5A 充电线以实现单端口最大功率（20VDC/5A，100W）供电。	

11

繁中	
重要安全須知	
<ul style="list-style-type: none">使用本产品时的环境温度应在 0 至 35° C 之間。 本产品僅適用於溫和氣候。 請將本裝置放在兒童構不著的地方。 僅可使用乾布或毛刷清潔本产品。 該產品應通過獲批准的 외부 PD3.0 兼容電源和 USB-C 至 USB-C 5A 電纜以實現單端口最大功率（20VDC/5A，100W）供電。	
تعليمات هامة تتعلق بالسلامة	
<ul style="list-style-type: none">يجب أن تكون درجة الحرارة المحيطة عند استخدام هذا المنتج من 32 درجة إلى 95 درجات فهرنهايت (من صفر درجة إلى 35 درجة مئوية). هذا المنتج مناسب للأجواء المناخية المعتدلة فقط. يُحفظ هذا الجهاز بعيدًا عن متناول الأطفال. لا تُنظف هذا المنتج سوى باستخدام قطعة قماش أو فرشاة جافتين. يجب أن يتم تشغيل المنتج بواسطة مصدر طاقة خارجي معتمد متوافق مع PD3.0 وكابل USB-C إلى USB-C بتر 5A لتحقيق الطاقة القصوى (20VDC/5A، 100) من خلال منفذ واحد.	
הוראות בטיחות חשובות	
<ul style="list-style-type: none">הטמפרטורה בסביבה בעת השימוש במוצר זה צריכה להיות בין 0°C ל-35°C. מוצר זה מתאים לאקלים מתון בלבד. יש להרחיק את המוצר זה מהישיב ידם של ילדים. יש להשתמש אך ורק בכד יבש או במברשת כדי לנקות את המוצר זה. המוצר צריך להיות מופעל על ידי מקור כוח חיצוני מאושר החומם ל-PD3.0 ונביל USB-C ל-USB-C בעוצמה של 5A כדי להשיג את ההספק המרבי (20VDC/5A, 100W) דרך פורט יחיד.	

12

AR	
تعليمات هامة تتعلق بالسلامة	
<ul style="list-style-type: none">يجب أن تكون درجة الحرارة المحيطة عند استخدام هذا المنتج من 32 درجة إلى 95 درجات فهرنهايت (من صفر درجة إلى 35 درجة مئوية). هذا المنتج مناسب للأجواء المناخية المعتدلة فقط. يُحفظ هذا الجهاز بعيدًا عن متناول الأطفال. لا تُنظف هذا المنتج سوى باستخدام قطعة قماش أو فرشاة جافتين. يجب أن يتم تشغيل المنتج بواسطة مصدر طاقة خارجي معتمد متوافق مع PD3.0 وكابل USB-C إلى USB-C بتر 5A لتحقيق الطاقة القصوى (20VDC/5A، 100) من خلال منفذ واحد.	
הוראות בטיחות חשובות	
<ul style="list-style-type: none">הטמפרטורה בסביבה בעת השימוש במוצר זה צריכה להיות בין 0°C ל-35°C. מוצר זה מתאים לאקלים מתון בלבד. יש להרחיק את המוצר זה מהישיב ידם של ילדים. יש להשתמש אך ורק בכד יבש או במברשת כדי לנקות את מוצר זה. המוצר צריך להיות מופעל על ידי מקור כוח חיצוני מאושר החומם ל-PD3.0 ונביל USB-C ל-USB-C בעוצמה של 5A כדי להשיג את ההספק המרבי (20VDC/5A, 100W) דרך פורט יחיד.	

13

AR	
تعليمات هامة تتعلق بالسلامة	
<ul style="list-style-type: none">يجب أن تكون درجة الحرارة المحيطة عند استخدام هذا المنتج من 32 درجة إلى 95 درجات فهرنهايت (من صفر درجة إلى 35 درجة مئوية). هذا المنتج مناسب للأجواء المناخية المعتدلة فقط. يُحفظ هذا الجهاز بعيدًا عن متناول الأطفال. لا تُنظف هذا المنتج سوى باستخدام قطعة قماش أو فرشاة جافتين. يجب أن يتم تشغيل المنتج بواسطة مصدر طاقة خارجي معتمد متوافق مع PD3.0 وكابل USB-C إلى USB-C بتر 5A لتحقيق الطاقة القصوى (20VDC/5A، 100) من خلال منفذ واحد.	
הוראות בטיחות חשובות	
<ul style="list-style-type: none">הטמפרטורה בסביבה בעת השימוש ב	